

# DIARIO DEL COMERCIO

ORGANO DEL PARTIDO LIBERAL DEMOCRATICO

AÑO XII

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN  
En toda España, CINCO pesetas trimestre.  
En el extranjero, 15 pesetas trimestre.  
Pago adelantado.  
Remitidos y anuncios a precios convencionales.

Tarragona, Domingo 4 de Noviembre 1906

Redacción: RAMBLA DE CASTELAR, 29, BAJOS  
Administración: CALLE FORTUNY, 4, IMPRENTA

NÚM. 3607

## Cura primaveral de la sangre

FERRO-QUINA-BISLERI

Reconstituyente poderoso.

Tónico eficaz. Aperitivo higiénico.

Es un tónico limpiado por estar preparado directamente con las tres cortezas de quina y no con extractos; de olor aromático, sabor agradable, bien tolerado por los estómagos más delicados y perfectamente asimilable.

Da apetito, sangre y vigor.

De venta en todas las buenas

Farmacias y Droguerías.

DEPOSITO: A. Rolando, Bajada S. Miguel, 1.

BARCELONA

¿Queréis la Salud?



MILANO

## UN PUEBLO ABANDONADO

Quede en paz la actualidad política o intelectual y sea dado al cronista anotar una impresión de viaje. Lector: ¿no ha llegado a tu noticia la sugestiva leyenda de Tamarit? ¿No has sentido la comezón de perderte, una tarde, entre sus casas desiertas y en ruinas?

Saliendo de Tarragona hacia Altafulla por la carretera que cruza aquellos campos virgilianos y que deja a mano izquierda la majestuosa mole del llamado sepulcro de los Escipiones, en menos de una hora, la fatigosa te conduce hasta el pie de un montículo que, por el otro lado, cae, a plomo casi, sobre el mar o sobre los acantilados de la ribera. Una cuesta asciende, en amplia curva, hasta la entrada del interesante caserío. Yérguese allí una cruz de piedra, mutilada, y se abre en seguida un arco de ingreso, como si correspondiera al recinto de antiguas defensas.

Desde lejos te ha llamado la atención la línea quebrada y graciosa que dibujan en la cumbre del pequeño monte los remates y aristas de los edificios. A despecho de los años y de las más radicales transformaciones de la sociedad, perdura allí, como en tantos otros pueblecillos de Cataluña, el grupo feudal originario, producto y expresión gráfica, al mismo tiempo, de las durezas de la reconquista; un castillo o fortaleza, un templo y los hogares apretándose a su alrededor.

Traspóñese el ingreso y la cuesta continúa, en doble ondulación, ascendiendo hasta la plaza, que tiene la iglesia por frente. Estás en un pueblo abandonado. A derecha e izquierda no ves otra cosa sino construcciones desnudas, casas desiertas, tapias y paredones a medio caer, techos hundidos, montones de escombros o yedras que trepan hasta lo alto de los muros y descienden hasta el interior de las viviendas, dentro de las cuales crece también el cobracho, símbolo de esterilidad y maldición.

Por el camino viniste rumiando las noticias vagas que impresionaron tu fantasía y fueron intento para tu curiosidad. Habías oído hablar, inciertamente, de una tradición siniestra: de dos o tres parrocos misteriosamente asesinados, uno después del otro; de los avances del mar sobre la roca arenisca y esponjosa, que ponían en peligro la seguridad de la colina; de cierta epidemia que diezmo al escaso y humilde vecindario. Habías oído ha-

blar de que un terror colectivo se apoderó de los sobrevivientes, hasta el punto de abandonar en masa el pueblecillo natal, dispersándose por los caseríos cercanos, sacando sus ajueres y dejando la llave en la cerradura de sus casas vacías... Llegas allí y, en efecto, te reciben el silencio y el abandono. Ves, en la plaza, los poyos junto a la puerta de las viviendas; ves las maderas de una que otra ventana carcomidas y agrietadas por las grandes intemperies. Entonces cobras un nuevo sentido de la vida. Nunca te habías parado a reflexionar que las construcciones envejecieran tan pronto cuando el aura vital se despidió de ellas. Nos parece que el edificio, entregado a sí mi cosa eterna y que se basta y se sobra para desafiar pasivamente la acción del tiempo; nos parece que nada puede hacer mella en la fábrica que vemos salir, flamante y sólida, de las manos del constructor. Y, sin embargo, treinta o cuarenta años de soledad absoluta bastan para que todo se cuarte y venga abajo.

¡Oh, vida humana! Tu espíritu se comunica a todo lo material e inorgánico que nos rodea. Vedlo aquí, en Tamarit. Entrad en estos hogares, tiznados todavía por el último fuego familiar. Repasad estas humildes estancias sin techo donde los vientos autumnales susurran la canción de un destino trágico. Aquí vivió, amó y murió el hombre; aquí la existencia, abrazada a la costra terrestre con ansias supremas de eternidad, hiló su copo y tejió su trama. En el fondo de esos callejones invadidos por la ortiga, al arrimo de esos dinteles sin puerta, espiando por esas aberturas que se abren sobre silencios y sombras, lo acuto acecha al viajero y cuenta sus pasos y los latidos de su corazón. Si uno se sienta a descansar, en el poyo, y se entrega al desvarío de la emoción, un sobresalto le saca del ensimismamiento. ¿No ha cruzado una sombra? ¿No ha sonado un crugido? ¿No ha caído piedrecuela? ¿No son las Parcas vencedoras que entran a hurtadillas por un portal y salen por otro y vuelven a entrar y vuelven a salir, con planta sigilosa, agitando una aura glacial, imperceptible?

No importa discurrir por las vías resonantes de una Pompeya; no importa buscar en paciente excavación el sepulcro de los reyes átridas, como en *La cita morta*, de D'Annunzio, para advertir que el sentido trágico de la existencia nos invade y se apodera de nosotros, con súbitas intuiciones. Acaso con mayor intensidad que en un sitio famoso, magnificado por la historia, pero también por esta profanado hasta el impudor, experimentase aquí el terror inexplicable de las grandes y definitivas ausencias. Diríase que la musa de Maeterlinck toma de la mano al viandante y desliza en su oído leves indicaciones evocadoras: el pozo sin patea y sin agua; el cielo luciendo por los huecos de los ventanos sin tejado; el mar batiendo los peñascos, socavándolos entrando en remolino por misteriosos boquetes interiores, donde se lomenta y ahulla con vagas resonancias de bocina; una fachada que ofrece acá, la apariencia de un caserón preservado de la general miseria pero que del otro lado, no es más que un tabique en hiezo sobre el vacío y la desolación.

Y, entonces sentado en un banco de piedra, el curioso trata de reconstituir el estado de espíritu de aquellas gentes que, por un acto de suprema desesperación, resolvieron abandonar el lujarejo de sus mayores, la modesta casa patrimonial, la misma propiedad civil que todo aquello representaba, regalaba desde aquel instante a la condición de cosa muerta y nulos. Entonces, ante el terror de Tamarit, terror de conseja antigua, siente deseos de penetrar en lo venidero y de adivinar cómo rodará la leyenda, cómo será dentro de unos siglos, qué deformación sufrirá a través de la conciencia futura, qué mitología se engendrará y sublimará acaso, ascendiendo de tan pobres orígenes. Entonces piensa en cuál

sea la fuerza que conduce la vida humana: si la reflexión ordenada y lógica como presumimos vanidosamente, ó el indescifrado imperio de lo sentimental que se burla de la razón pura y de los dictados de la crítica más insignificante...

Aquí me hallaba de mis reflexiones, hace dos días, que en la cuesta «feudal» de Tamarit, cuando las campanas empiezan a tocar... solas. Me parece oír una salmodia que se acerca y se acerca, y por último veo aparecer por la revuelta del camino un monajillo, un verdadero «trecentista» con la cruz de la parroquia, seguido de una procesión de niños y hombres—cosa de veinte ó treinta—que presidía un sacerdote con capa pluvial. Detrás seguían, silenciosas y enlutadas, como otras tantas mujeres. Ciertamente, no se necesitaba ser romántico de 1835 para sentirse antes sorprendido y después impresionado. La casualidad me favoreció con esta sorpresa, que tan fuertemente ayudaba a la sugestión maeterlinquiana del lugar. Era el día de Todos los Santos y aquella humilde, pero fervorosa procesión se dirigía al pequeño cementerio de Tamarit, allá al pie del montículo. Dos ó tres campesinos de cara curtida y facciones serias y nobles, seguían el canto, junto al preste. Entre aquella gente sencilla, estaban los descendientes de los fugitivos. Venían de Ferrán, de Altafulla, de las aldeas y masías cercanas, para dedicar a sus muertos las tradicionales *ab-soltes*.

Contéplame, desde la pequeña altura en que me hallaba, el descenso de la procesión y me fijé en el pobrísimo cementerio que veía a vista de pájaro: un cementerio de Urgell, con solo un ciprés solitario junto a un ángulo de la tapia; con su cruz de hierro, torcida sobre la puerta. Dentro, nada más que tierra, limpia de mala hierba y aun de toda vegetación, sin una lápida, ni una flor, sin una corona. La absoluta igualdad, la nivelación absoluta de la muerte. La procesión llegó hasta el fondo del camposanto y penetró en el oratorio desmantelado. Unas mujeres quedaron arrodilladas fuera de la cerca, mirando al fondo, como en algunos *calvarios* de Rusñol. El sacerdote entonó un responso y la procesión regresó por el mismo camino a lo alto de Tamarit. Todo revelaba la misma elocuente pobreza, todo hablaba de soledad y desolación: la cruz parroquial, la linterna y el aspersorio tomados de la herrumbre, el roquete de los acólitos improvisados. Pero había en ello una tan penetrante verdad, que me hizo sonreír imperceptiblemente al recuerdo de las necrópolis de las ciudades populosas donde toda ostentación y vanidad tienen cabida. En lo alto de la torre dos hombres tocaban la campana, golpeándola rítmicamente con el badajo desprendido.

Me asomé al lado del mar, mientras el sol declinaba y ahecía el horizonte. Una gallarda torre redonda y otra cuadrada ostentaban allí iguales estigmas de caducidad y abandono, desmoronándose dentro de sí mismas, como el hombre fuerte; y me despedí de aquellos lugares con el alma deprimida por el contagio de su inefable tragedia. A la espalda dejaba un rincón de tristeza medieval mientras volvía a sonreír ante mis ojos la campiña mantuana de Tarragona, con los viñedos y los olivos en que espaciaron sus miradas, hechas al encanto de toda armonía, las dulces libertas y los patricios de la insigne colonia.

MIGUEL S. OLIVER.

## Correo extranjero

Londres 2.

Un telegrama de Berlín dice que se confirma la noticia de que el príncipe de Bulow va a presentar la dimisión de su cargo de canciller del Imperio, circulando además el sensacional rumor de que el emperador Guillermo tiene la intención de nombrar en su lugar a

Dernburg, cuyo reciente nombramiento para ministro de las colonias fué tan comentado.

—En las elecciones municipales verificadas en Londres, han resultado derrotados la mayoría de los candidatos progresistas que se presentaban.

—De San Petersburgo dicen que el Czar con toda la familia imperial está instalado en Tsarkoieselo.

Los revolucionarios han trasladado a Helsingfors el comité, base de sus operaciones; sábese que el dinero que robaron el otro día con ayuda de bombas explosivas ha sido ya enviado a sitio seguro.

Se ha visto el proceso instruido contra doscientos soldados del regimiento de Pocobijensky por causa de insubordinación.

Cinco de ellos han sido condenados a cadena perpetua, ciento cincuenta a ser deportados, cuatro a un mes de prisión y los demás absueltos.

Roma 2.

—Lamentase mucho en el Vaticano que se haya permitido a una sociedad yanqui comerciar con las aguas del Jordán, habiéndose ordenado al Patriarca de Jerusalén que negociara con el gobierno de Constantinopla para que sea prohibida esta venta.

—El rey de Italia ha teleografiado al emperador Francisco José exponiéndole su pésame por la muerte del archiduque Othón, sobrino del anciano monarca.

—Se dice en Roma que el ministro de la Guerra dimitirá su cargo, por negarsele un aumento que pide en su presupuesto a hacer todo lo posible para conjurar la crisis.

—En el cementerio de Siracusa se estaba conmerando hoy el día de Difuntos con asistencia de mucha gente, cuando se ha hundido un alto muralón que ha sepultado a algunos fieles.

Del museo de Florencia ha desaparecido un cuadro notabilísimo valorado en medio millón de liras.

Berlin 2.

—Prosiguiendo el ciclo de dramas españoles que se representan en Berlín bajo el patronato del Rey don Alfonso, se estrenó anoche «El abuelo», de Pérez Galdós, alcanzando un brillantísimo éxito.

—En la Exposición internacional de automóviles que se está verificando en Berlín, figuran hasta 358 expositores, viéndose en ella toda clase de vehículos, desde los mas sencillos y ligeros a los acorazados para la guerra.

## Desde la Corte

Madrid, 2.

A las seis cincuenta minutos, ó sea con diez de retraso, marcharon los Reyes a Málaga.

Seguendo las indicaciones de Don Alfonso no acudió a la estación el piquete con bandera y música, que es costumbre rinda honores a la salida de los Reyes.

Los egregios viajeros fueron despedidos en la estación por el ministro de Gracia y Justicia, en nombre del gobierno.

Don Alfonso vestía el uniforme de almirante, y la reina Victoria falda azul y corpiño blanco, con cuello de piel de nutria.

Las infantas Doña María Teresa y Doña Isabel y el infante Don Fernando vestían de luto, con motivo del fallecimiento del archiduque Othón.

—El conde de Romanones y el Nuncio de Su Santidad, que acudió también a despedir a los Reyes, antes de la llegada de éstos a la estación del Mediodía conferenciaron extensamente en el salón de espera.

La conferencia, que ha sido objeto de muchos comentarios, supónese relacionada con el proyecto de la ley sobre asociaciones.

—En el Congreso se ha reunido varias comisiones, entre ellas la que entiende en el proyecto de ley sobre asociaciones, para continuar el examen de los asuntos en que han de dictaminar.

La comisión encargada de fijar el contingente de fuerzas del ejército y de la armada durante el año próximo también se ha reunido.



## DIARIOS OFICIALES

## BOLETIN OFICIAL

Ministerio de la Gobernación.—Real orden desestimando las reclamaciones presentadas ante este Ministerio por los Ayuntamientos contra la Real orden de 18 de Abril de 1905, accediéndose en su consecuencia a lo solicitado por la Junta de gobierno y Patronato del Cuerpo de Farmacéuticos titulares.

Gobierno de la provincia.—Se invita a los señores alcaldes al cumplimiento del servicio encomendado por el Ingeniero Agrónomo de la provincia para la confección de la Estadística viti-vinicola.

Anuncios oficiales.—Edicto para la subasta de fincas.

Ayuntamientos.—Los de Vendrell, Brafm y Pallaresos anuncian servicios.

Providencias judiciales.

## ECOS DE LA PROVINCIA

## Reus, 3.

Por el sargento de la guardia civil Ezequiel Martínez y guardia primero Venancio Anglés, fué capturado a las 10 de ayer el sargento Marcelino Ferraté Rebull, de 22 años soltero, el cual estaba reclamado por el señor Juez de instrucción de esta ciudad con fecha 24 del pasado Octubre, al que se le instruye sumario por robo de dos escopetas.

El detenido ingresó a la Carcel a disposición de las autoridades.

El día 14 del actual a las doce en punto de la mañana, tendrá lugar en estas Casas Consistoriales, el acto de la subasta para la construcción de un cuerpo de edificio para la Estación Enológica de esta ciudad bajo el precio 46,081'50 pesetas y con sujeción a los presupuestos, planos y pliegos de condiciones facultativas y económicas aprobadas por el Ministerio de Fomento que se hallan de manifiesto en el Negociado habilitado de la Secretaría Municipal.

## Tortosa, 2.

En la función de anoche en el teatro Principal hubo un escándalo mayúsculo. La concurrencia que acudió a ver «Tenorio» no cabía en las localidades; de modo que la Compañía y en especial su director señor Masip se frotaban las manos de gusto; pero ¡cuál no sería su desilusión al saber que en taquilla no había más de 400 pesetas!

El Sr. Masip negóse a continuar la representación y habría concluido el drama si la autoridad no le hubiese obligado a seguir haciendo el amor a «Doña Inés».

Los que no aparecieron, ni en taquilla ni en parte alguna, fueron los centenares de pesetas que con el viento que reinaba volaron Dios sabe dónde.

Ayer se hallaba en esta ciudad y conferenció con el Alcalde D. José de Cid, sobre la estación olivarera en esta comarca, nuestro distinguido amigo D. Herenegildo Gorria, ingeniero agrónomo y Director de la Granja agrícola experimental de Barcelona.

Hemos oído decir que ayer, en Amposta, se suicidó un sujeto bastante conocido en esta población, disparándose un tiro.

## NOTAS DE LA LOCALIDAD

A la una y media de la tarde de ayer desgracia sobre nuestra ciudad una tormenta de agua y granizo, acompañada de relámpagos y truenos.

Afortunadamente, la tormenta solo duró algunos minutos, despejándose después el firmamento y luciendo el sol.

La temperatura pronunció la baja ya iniciada.

La brigada que manda el general D. Alfonso López Díaz debió entrar ayer en la zona de maniobras.

La del general Nicolau había, tomado posiciones en distintos puntos de la ribera del Ebro, por los cuales se creía podían intentar el paso las fuerzas del primero de dichos generales.

Hemos tenido ocasión de ver los filtros que nuestro estimado amigo D. Francisco Marrasé, dueño de la fábrica de alfarería situada en la calle del Vapor, ha regalado a los Hospitales civil y militar y a la Casa provincial de Beneficencia.

Dichos aparatos, inventados por el Sr. Marrasé, dan inmejorables resultados y los que nos ocupan son de más de 20 litros de cabida. Merece plácemes el rasgo del Sr. Marrasé en favor de los pobres.

A las diez de esta noche se celebrará en el Centro Cetala un extraordinario baile, cuyo producto líquido se destinará al sostenimiento de las clases de enseñanza de dicha sociedad.

El agua mineral de mesa **NOCERA-UMBRA** es refrescante, digestiva y gaseosa.

La Tesorería de Hacienda de esta provincia ha señalado para mañana los libramientos de pagos siguientes:

D. José Blanch, 110'15 pesetas  
D. Sebastián Olivella, 3.169'16  
D. Norberto Lopez, 6.532'33  
D. Sebastián Maltrana 11'48  
D. Maximino Gonzalez 4.931'59  
D. Federico Monserrat, 4.438'89  
D. Arturo Gimenez, 9.854'71  
D. Pablo Delcós, 4.145'96  
D. Sixto Laguna, 6.399'55  
D. Luis Viñas, 4.699'75  
D. Juan Just, 7.318'67  
D. Rafael Janer, 4.963'71  
Ayuntamiento de la capital 7.162'01  
Sociedad Vinicola de Tarragona, 1.044'70  
Sociedad Exportadora Tarraconense, 724'00  
Sres. Dalmau hermanos, 252'10.

Durante la primera quincena del presente mes, a todos los alumnos que para terminar el grado de bachiller o la carrera de maestro elemental no les falte más que una o dos asignaturas, podrán matricularse en ellas, para examinarse en la segunda quincena.

Los exámenes darán comienzo el día 18.

Aunque era esperado ayer su paso por esta capital, a la hora en que escribimos las presentes líneas, una de la madrugada, no habían llegado aún a Tarragona los regimientos caballería dragones de Montesa y Numancia.

Como, según parece, se preguntó a esta ciudad si podrían alojarse aquí dichas fuerzas y se contestó que era muy difícil, ignoramos si harán o no parada en Tarragona los mencionados regimientos.

## E FERRO QUINA BISLERI

vence las anemias.

A fin de ulimar algunos detalles exigidos por la reforma del local y al propio tiempo atendiendo las indicaciones de buen número de socios que han solicitado prórroga en el plazo de la matrícula, las clases que establece el Ateneu de Tarragona no se inauguraran hasta el día 12 del corriente mes, siendo hasta aquella fecha admitidas las matriculas que se formulen.

La Junta directiva del «Sport Club Ciclista» ha quedado constituida en la siguiente forma:

Presidente, D. José Ibañez  
Vice-presidente, D. Luis Rovira  
Secretario, D. Antonio Argenté  
Tesorero, D. Luis Simó  
Vocales: D. Luis Villasevil, D. Isidro Ricart, D. Antonio Aguado y D. José Pinet.

La Compañía de ferro carriles de Madrid a Zaragoza y Alicante ha presentado recurso de alzada contra la multa de 250 pesetas impuesta por el gobernador civil de esta provincia por el choque de trenes ocurrido el 2 de Diciembre último en la estación de Borjas del Campo.

¿Teneis cariño a vuestra salud? Tomad el **FERRO-QUINA-BISLERI**.

Hoy serán puestas en escena en el teatro Principal (Ateneu de Tarragona) por la tarde el aplaudido drama en tres actos «La Dida» y la comedia en un acto «Entre Doctores» y por la noche el celebrado drama en cuatro actos «Tosca» y el estreno de la comedia en un acto original del festivo escritor D. Ramón Ramón Vídals, «Agencia den Pep Currillo».

Con tan ameno programa es de esperar que, como de costumbre, el teatro se verá concurrido.

El presidente de la Sociedad Agrícola de Vilallonga ha solicitado la competente autorización para establecer una escuela de primera enseñanza en el local que ocupa dicha sociedad y que correrá a cargo del maestro elemental D. José Vives.

Ayer mañana abandonaron esta capital el regimiento caballería de dragones de Santiago y las dos baterías del 9.º montado, llegadas el día anterior.

Quíen usa el **FERRO QUINA-BISLERI** come con apetito.

Por real orden de 26 de Octubre último se ha resuelto el recurso de alzada presentado por D. Leoncio Mendez de Vigo contra el expediente de registro de la mina de turba «Fenix-Elena», sita en término municipal de Amposta.

El ingeniero agrónomo que fué de esta provincia D. Agustín Alfaro ha sido destinado al Ministerio de Hacienda, con objeto de auxiliar los trabajos del catastro.

Se ha dejado sin curso y fenecido el expediente de registro Demasia de San Carlos, solicitada por D. Antonio Mestre Bosch, en términos de Porrera y Alforja.

Por el Ministerio de Estado se ha autorizado a D. Juan Marinacce Cavallace para que ejerza en esta capital el cargo de consul, encargado del vice-consulado de Francia.

A las seis de la tarde y procedente de Reus, regresó ayer a esta capital el Excmo. é ilustrísimo señor arzobispo, Dr. Costa y Fornaguera.

Por este Gobierno civil se ha autorizado la celebración de un mitin obrero, que se celebrará a las diez de la mañana de hoy en el teatro Principal.

Se ha concedido el ingreso en el cuerpo de carabineros a los siguientes individuos, que han sido destinados a la Comandancia de esta provincia:

Raimundo Calderón Romeo, Manuel Fernandez Mir y José Sanchez Calvo.

Por el Gobierno civil de esta provincia ha sido autorizado el Reglamento por que ha de regirse la sociedad de patronos panaderos de la vecina ciudad de Valls.

En este Instituto general y técnico se ha recibido el título de maestro elemental de primera enseñanza expedido a favor de D. Vicente Vandellós y Ventosa, natural de Montroig.

Por la Dirección general de Obras públicas se ha adjudicado a D. José Armengol, por la cantidad de 65.190'58 pesetas, la subasta de acopios de piedra para reparación de la carretera de Tarragona a la de Alcover a Santa Cruz de Calafell.

Mañana, a las seis de la tarde, celebrarán sesión las Comisiones municipales de Fomento y Gobernación.

Por real orden de 22 de Octubre último se ha concedido a D. Ludvig Paul Rudolf la autorización correspondiente para que pueda desempeñar el cargo de vice-consul interino de Noruega en esta plaza.

Para mañana, a las cinco de la tarde, está convocada a sesión la Comisión municipal de Hacienda.

Los socios del Sport club ciclista efectuarán una excursión a la vecina ciudad de Valls.

Hoy celebra su renombrada feria anual de ganado Vilarrodona.

Con el uso continuo del agua mineral de mesa **NOCERA-UMBRA** se combate la obesidad.

Los que deseen comprar relojes de todas clases y en especial las tan acreditadas marcas como son Longines, Omegas, Watthams Mas, Cimas, Cronómetros, Blum, Taglia, Répeticiones, incluso los mas baratos, ¿sabe donde los venden? pues en LA VIZCAINA, Relojeria, Union 2, Tarragona.

DAPILATORIO VENUS, es el mejor preparado para destruir el vello; y para colorear las canas y dar vigor al cabello nada mejor que el AGUA REAL.

## Dr. VILANOVA

de los hospitales de París, especialista en las enfermedades de la PIEL, CABELLO y de los ORGANOS GENITO-URINARIOS. Extirpación radical del vello y pelo, RAYOS X, RADIUM, FOTOTERAPIA y ELECTROTHERAPIA CUTANEA. Fontanella, 9, 1.º Consulta de 11 a 1 y de 7 a 8.—BARCELONA.



## BOLETÍN RELIGIOSO

SANTOS DE HOY.—S. Carlos Borromeo.  
SANTOS DE MAÑANA.—S. Zacarías.

### CORTE DE MARÍA

Hoy se hace la visita a Ntra. Sra. de la Leche en las Descalzas.

### ORACIÓN DE LAS CUARENTA HORAS

Continúa en la Iglesia de la Enseñanza. Su Divina Majestad se tendrá de manifiesto por la mañana de ocho a once, celebrándose las misas de exposición a reserva. Por la tarde de cuatro y cuarto a ocho se cantará el serafico Trisagio, practicándose a continuación los piadosos ejercicios del Octavario a Jesús Sacramentado o terminará con la vendición y reserva.

\*\*

### MISAS FIJAS EN LOS DÍAS FESTIVOS

CATEDRAL.—Altar de San Miguel a las cuatro y media, ocho, nueve, once y doce.

A las siete en la capilla de Sta. Tecla.

STMA. TRINIDAD.—A las seis y cuarto, siete y media y ocho.

SAN FRANCISCO.—A las seis, siete, ocho y once.  
SAN JUAN BAUTISTA.—A las cinco, seis, siete, ocho y once.

SAGRADO CORAZÓN.—A las cinco, cinco y media, seis, seis y media, siete, ocho, nueve y doce.

BENEFICENCIA.—A las nueve.

PP. CARMELITAS.—A las seis, siete, ocho y diez y media.

SAN LORENZO.—A las once y media.

DOMINICAS.—A las siete y a las diez.

SAN MIGUEL.—A las siete y a las diez.

JESUS Y MARIA.—A las siete y a las nueve.

HOSPITAL.—A las nueve y a las diez.

ENSEÑANZA.—A las seis y cuarto.

## CRÓNICA OFICIAL

### Registro civil

Inscripciones verificadas en el día de ayer.

NACIMIENTOS.—Carmen Garreta Prunera.  
FALLECIDOS.—María Caballé Roch, Espinach 20, (20 meses); Ramón Samper Llobet. Hospital civil, (25 años); Emilia Corbella Ossó, Conde de Rius 2, (25 años).

MATRIMONIOS.—Antonio Sanabja Monné con Teresa Ras Pons.

## MOVIMIENTO BURSÁTIL

### Bolsa de Madrid

Madrid, 3, 17'82.

4 por 100 interior contado	81'35
4 por 100 ídem fin mes	81'60
4 por 100 ídem fin próximo	00'01
5 por 100 amortizable	100'55
Carpetas provisionales amortizable 5 0/0	000'00
Banco de España	434'00
Tabacalera	394'00
Cambios de París	9'80
Ídem. de Londres	27'69
4 por 100 exterior	00'00

### Bolsa de Barcelona

Barcelona, 3, 15'56.

### CAMBIOS EXTRANJEROS

Londres a 90 días fecha	27'15 d.
Id. a 60 días fecha	00'00
Id. a 3 días vista	00'00
Id. cheque	27'79 p.
París a 90 días fecha	00'00
Id. la vista	10'15
Hamburgo a la vista	00'00

### EFFECTOS PUBLICOS

Dinero Papel

4 por 100 interior contado	00'00	00'00
Id. fin mes	81'60	81'625
Id. fin próximo	00'00	00'00
Deuda amortizable fin mes	000'00	000'00
Carpetas provis. Amotr. fin mes	00'00	00'00

### OBLIGACIONES CONTADO

Ferrocarril Norte especiales	105'85	106'00
San Juan Abadesas	78'65	78'85
T. B. y F. 2 1/4 por 100	57'85	58'00
T. B. y F. 4 1/2 por 100	101'65	101'85
Alicante 4 por 100	95'75	96'00
M. T. B. Reus Roda	55'25	55'75
Almansa 3 % no adheri.	00'00	00'00
Almansa 3 p. 100 adher.	75'75	76'00
Orense	54'75	55'00

### ACCIONES FIN MES

Banco Hispano Colonial	000'00	000'00
Sociedad Catalana General de Crédito	00'00	00'00
Medina-Zam. y O. a V.	29'70	29'80
Norte de España	63'00	63'10

## Telégrafo y teléfono

Madrid, 3.

### El tratado con Suiza

El tratado de comercio con Suiza ha pasado a informe del Consejo de Estado.

En virtud de este trámite se tardará en presentarlo a las Cortes algunos días.

### Los Reyes en Málaga

Málaga.—La población está animadísima desde primeras horas de la mañana, pues son en gran número los forasteros que han llegado con motivo de la visita de los Reyes. La curiosidad por conocer a Doña Victoria es general.

Las calles por donde ha de pasar la comitiva regia están atestadas de gente.

Muchos edificios ostentan colgaduras en los balcones, y otros están adornados.

En el muelle se ha construido un embarcadero lujosamente adornado con flores y gallardetes.

El tiempo amenaza lluvia.

La estación está engalanada y el salón de descanso adornado con gran lujo.

En estos momentos se dirigen a la estación el almirante de la escuadra inglesa príncipe Luis de Battenberg acompañado de sus ayudantes para esperar a los Reyes.

También acuden a la estación con el mismo objeto el comandante del crucero francés "Jeanne d'Arc", los cónsules de Francia y de Inglaterra, el comandante de la escuadra española don Juan José de la Matta, los comandantes del "Pelayo", "Carlos V", "Princesa de Asturias", "Rio de la Plata", el general del sexto cuerpo de ejército señor Delgado Zuleta, el obispo, los gobernadores civil y militar de esta plaza, comisiones de la Diputación, del Ayuntamiento, del Instituto de la Escuela de Comercio, de la Audiencia y de todas las entidades oficiales y de muchísimas particulares.

La carrera está cubierta de policía. Se han tomado muchas medidas de precaución.

### La llegada.—Recibimiento entusiasta

A la hora fijada y sin novedad ha llegado a esta estación el tren real, a pesar de haber salido de Madrid con diez minutos de retraso.

Al llegar el tren a Málaga esperaban a SS. MM. todas las autoridades civiles, militares y eclesiásticas, comisiones de centros, de entidades oficiales y particulares, comisiones numerosas, el príncipe de Battenberg y todos los marinos antes citados.

En los andenes y alrededores de la estación había enorme gentío.

Una compañía del regimiento de infantería de Extremadura, con bandera y música, tributó en el andén honores a SS. MM.

D. Alfonso revistió dicha fuerza.

Los Reyes subieron en un landó al que seguían otros carruajes ocupados por el séquito real y por las autoridades malagueñas.

En el trayecto desde la estación al muelle los reyes fueron objeto de continuadas ovaciones por parte del gentío. Los vivos se sucedían sin interrupción. Las señoras agitaban los pañuelos, y el público se agolpaba ávido de contemplar desde cerca a la Reina Victoria.

La augusta dama ha producido excelente impresión en el público.

Se han oído muchos gritos de ¡Viva la reina hermosa! y ¡Viva la reina de la hermosura!

## NOVEDADES

19.- Calle de San Agustín.- 19

### TEMPORADA DE INVIERNO

Recibido el completo surtido de géneros para Señora y Caballero

PRECIOS SIN COMPETENCIA

19.- Calle de San Agustín.- 19

### TARRAGONA

Don Alfonso y Doña Victoria contestaban a tales muestras de simpatía saludando sonrientes.

Al llegar al muelle SS. MM. embarcaron en la falúa real, dirigiéndose al acorazado "Pelayo".

Todos los barcos surtos en la bahía están empavesados, ofreciendo magnífico aspecto.

### Bolsin

Barcelona, 30.

Después cierre, correo última hora:

Interior fin mes, 00'00.

Id. próximo, 81'67.

Acciones Norte, 63'00

Alicantes, 98'30.

Orenses, 00'00.

Colonias, 00'00.

### Bolsin

Madrid, 30.

Interior fin mes, 81'42.

Interior próximo, 81'72

Franco 9'90

Libras, 27'73

Empréstito nuevo, 100'65.

### Bolsa

Paris, 30.

Exterior español, 94'78

Acciones Norte, 273'00.

Alicante, 424'00

Renta francesa 3 por 100, 95'70.

Plata fina, 000'00.

## ESPECTÁCULOS

### Ateneo Tarraconense

#### de la Clase Obrera

Grandes funciones para hoy:

TARDE.—El drama en siete actos Don Juan Tenorio y la comedia La castanyada.

A las tres en punto.

NOCHE.—El capricho literario en cinco cuadros El amor en el teatro, la comedia en un acto Arte y corazón y la zarzuela ¡Como está la sociedad!

A las nueve.

### Ateneu de Tarragona

Grandes funciones para hoy:

TARDE.—El drama en tres actos La vida y la comedia Entre doctores.

A las tres.

NOCHE.—El drama en cuatro actos Tosca y estreno de la comedia en un acto L'Agència den Pep Currillo.

A las nueve en punto.

IMPRENTA LLORENS, GIBERT Y CABRE



Linea de vapores SERRA-Bilbao

Para Liverpool

Saldrá de este puerto el martes 6 del corriente el vapor español

## PAULINA

Su capitán D. D. de Ciraua.

Admite carga.

Lo despacha su agente D. Modesto Fenech.

## Caja de Préstamos

Con toda reserva se da dinero sobre toda clase de géneros, prendas, alhajas y muebles, anticipándose también pagas a toda clase de empleados del Estado tanto activos como pasivos, que ofrezcan garantía.

Esta casa como oro, plata, platino, perlas, diamantes, brillantes y todo lo concerniente al ramo de Calle Trinquet Non, núm. 7, piso 2.º, esquina a la Horas de despacho de 7'30 a 9 mañana y de 2 tarde a 9 noche.

## CAFÉ

Se vende ó arrienda mediante buena garantía el mobiliario y demás efectos del café en que estaba instalada la Sociedad Centro Instructivo Vallense, como también se sub-arriendan los locales del mismo.

Darán razón en Valls, farmacia de José Tutu aus, Plaza de Prim, 11.

## En venta

Un huerto sito a medio kilómetro de esta ciudad, con casa, pozo con agua con su correspondiente noria y de extensión un jornal.

Darán razón Afueras de San Francisco, núm. 67, bajos.



Representante en Tarragona

Fernando de Castellarnau, Rambla S. Juan, 46, 4.º

## TEMPORADA DE INVIERNO

Recibido los últimos Modelos de Abrigos para Señoras en Paletos, Chaquetas, Macferlans, Karrichs y Capas.

Géneros para la confección en Paños, Chevots, Meltons, Touristas, Astrakanes, Zebelinas y otros.

Sederías, Landerías, Terciopelo, Veludillos, Armures y Casimires en negro y colores.

Jeletería.—Completo surtido en Corbatas, Cuellos y Boas pluma clases garantidas.

Lencerías.—Mantas de lana y algodón. Pañería para trages y forrería.

CASA José Antonio Jové

15 CONDE DE RIUS, 15

TARRAGONA

## EMULSIÓN NADAL

Mejor que

similares. Única con 80 por 100 aceite bacalao todo asimilable. Usando aceite solo, se tolera mal y pierde v. as intestinales.

Reconstituyente niños, adultos, viejos; consumición, convalecencias, clorosis, embarazo, lactancia, tós, tisis, escrófulas, raquitismo, anemias. Certifican eminentes Doctores. Colegios Médicos y Farmacéuticos.

## MEDALLA DE PLATA

Jarabe Hipofosfitos Nadal

Tónico reconstituyente. Hipofosfitos cal, estricnina, hierro, manganeso, quinina, sosa, cuasina, neorostina (fósforo orgánico), formiato sosa.—Anemia cerebral, enfermedades medulares, astenia muscular, activa digestión, detiene caducidad orgánica.

## MEDALLA DE PLATA

GLIMINA NADAL

Antidiabético

infalible de «Limas de mar». Pedir literatura.—Tarragona.



"Mi marido sólo tenía veinte años cuando el cabello se le volvió gris; no pudiendo resignarse á este cambio probó cuanto supo, tratando de devolverle su primitivo color natural; pero estaba reservado al **Vigor del Cabello del Dr. Ayer** el operar la transformación tan ansiada. A las pocas semanas de emplear esta preparación logró lo que no había con ninguna otra, el color natural del cabello, y desaparición de la caspa."

Recibimos constantemente cartas contándonos los beneficios obtenidos con el **Vigor del Cabello del Dr. Ayer**, ya haciendo crecer el cabello, ya devolviéndolo su color natural y matando á la vez la caspa, como aconteció con el caso citado arriba. Tenemos la seguridad de que quedará usted muy complacido del **Vigor del Cabello del Dr. Ayer**.

Preparado por el DR. J. C. AYER & CO., Lowell, Mass., E. U. A.  
Las Píldoras del Dr. Ayer — Azucaradas — Son un purgante suave.

## VINICULTORES

**ENOSOTERO** para conservar y mejorar los vinos  
SIN EMPLEAR ALCOHOL, YESO NI OTRAS DROGAS  
El vino con ENOSOTERO jamás se vuelve árido y siempre mejora

MEDALLA DE ORO  
Exposición agrícola  
de 1898

**ENOSOTERO**

MEDALLA DE PLATA  
Exposición universal  
de 1888

Es el mejor CONSERVADOR DE LOS VINOS: obra en pequeña cantidad, es de fácil empleo, mejora toda clase de vinos, es económico, inofensivo y puede emplearse en todo tiempo.

Representantes en España: J. Uriach y C., Moncada 20, Barcelona, que lo remiten á quien lo pida.

Depósito: En Tarragona, D. Eugenio Virgili. — En Vendrell, Manuel Trayner. — En Gandesa, Rafael Ferrer.

Pedir prospectos.

## FÁBRICA DE BRAGÜEROS

Aparatos Ortopédicos  
**HERNIADOS (TRENCATS)**

Muchos son los que venden bragüeros pero muy pocos saben construirlos. Cuesta colocar un bragüero, pero muchísimo más cuesta construirlo, pues antes de colocarlo bien es indispensable saberlo construir porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de colocación.

No dejarse llevar por esos aplicadores de bragüeros que desconociendo por completo la construcción anuncian la radical curación de las hernias.

El Bragüero Articulador-regulador sistema Montserrat, es el más práctico y moderno para la retención ó curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.

Grandes existencias en bragüeros de goma para la radical curación de las hernias congénitas ó de la infancia y todo lo concerniente á Cirugía y Ortopedia.

**Casa Montserrat-Unión, 34, Tarragona**

## Depilatorio VENUS

Preparado por la casa J. Prunés  
Governador, 6, Barcelona

Reconocido infalible para la destrucción rápida y segura del vello.

PRECIO 5 PESETAS

## AGUA REAL

Restablece los cabellos blancos á su color natural y primitivo. Se aplica comodamente como Romaine ó otra agua de tocador.

Se vende en Tarragona: J. FOLGUERA,  
Rambla San Juan, número 56.

## DOLOR DE MUELAS

Su curación instantánea y radical con una sola aplicación de los **BOULES DENTAIRES**

de M. Fourgeaud de Périgueux. De venta en las principales Farmacias. — En Tarragona, Farmacia del Centro; Rambla de San Juan, 57.

Agente para España y Portugal: Henri Beran, calle Cortes (Gran Vía), 649, 3.º, 1. — BARCELONA.

## Sociedad General de Transportes Marítimos de Marsella



### LÍNEA PARA RIO DE LA PLATA

El 11 de Noviembre saldrá de Barcelona para Montevideo y Buenos Aires el vapor francés

## ESPAÑA

admitiendo carga y pasaje.

### LÍNEA BRASIL-PLATA

El día 7 de Noviembre saldrá de Barcelona para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires, el vapor francés

## AQUITAINE

admitiendo carga y pasaje. Contingentes en Barcelona, RÍPOL Y COMPAÑIA, Dormitorio de San Francisco, 25, principal.

## Aguas y Sales de Mediana de Aragón

AGUA MINERAL NATURAL-PURGANTE. Precio de la botella: 1 peseta. SALES NATURALES PURGANTES, DEPURATIVAS, APERITIVAS, LAXANTES, OBTENIDAS POR EVAPORACIÓN ESPONTÁNEA DEL AGUA DE MEDIANA DE ARAGÓN. Precio del frasco: 2 pesetas. LA MEJOR PURGA AL ALCANCE DE TODOS. **Cajita Ideal.** Cada cajita contiene 25 gramos de SALES NATURALES PURGANTES DE MEDIANA DE ARAGÓN, dosis más que suficiente para una purga. Precio: 25 céntimos la cajita. SALES NATURALES PERFUMADAS AL THYMOL PARA LOCIÓN Y BAÑO. — Sulfatadas-sódicas. — Obtenidas por evaporación espontánea del AGUA DE MEDIANA DE ARAGÓN.

Botes de 1.º kilo, 3.50 pesetas; 1 kilo, 6 pesetas. Barriles para 3 baños, 12 pts.; 56 baños, 15 pts.; 7 baños, 18 pesetas.

TOILETTE INTIMA DE LAS SEÑORAS. Irrigaciones vaginales y lavados vulvares con la solución de las SALES TIMOLADAS son el mejor remedio y el más eficaz desinfectante para prevenir y curar las afecciones del aparato genital femenino.

**Cajita Salus** conteniendo 6 paquetes para 6 irrigaciones: 1 peseta. **SAL DEL PILAR**, para preparar las mas, estomacal y económica; **Agua de Mesa SIN RIVAL EN LAS AFECCIONES DEL ESTÓMAGO, HIGADO, RÍONES E INTESTINOS.** Caja de 10 paquetes para 10 litros de agua: 1 pt.

De venta en las principales farmacias y droguerías. UNICO DEPÓSITO EN ESTA PROVINCIA:

**P. REDON.** Plaza de Olózaga, 10, entresuelo-Tarragona.

## Trabajos comerciales

## COLUMBIAN COPPER PAINT



Pintura submarina para fondos de madera y hierro

La mejor pintura anticorrosiva para los fondos de embarcaciones de hierro, contra los animales y algas marinas. Es el mejor preservativo para los fondos de embarcaciones de madera, contra los animales y algas marinas y contra los gusanos de la madera.

MANTIENE LOS CASCOS COMPLETAMENTE LIMPIOS

FABRICACIÓN DE AMARILLOS DE CROMO, BERMELLONES IMITACIÓN SÓLIDOS, MINO IMITACIÓN, VERDE CENIZAS, VERDE Á LA CAL Y VERDE CROMO, etc., etc.

DEPÓSITO GENERAL Y VENTA AL POR MAYOR EN ESPAÑA: **ALFREDO RIERA E HIJOS** (N. R.): Nápoles, 166. — BARCELONA.

En este acreditado establecimiento tipográfico se ha recibido un inmenso surtido en tarjetas de visita, de lujo y económicas.